



**Secretaría**

Distr. general  
17 de agosto de 2006  
Español  
Original: inglés

---

**Comisión sobre la Utilización del Espacio  
Ultraterrestre con Fines Pacíficos**

**Información proporcionada de conformidad con el  
Convenio sobre el registro de objetos lanzados al  
espacio ultraterrestre**

**Nota verbal de fecha 20 de junio de 2006 dirigida al  
Secretario General por la Misión Permanente de la  
Federación de Rusia ante las Naciones Unidas (Viena)**

La Misión Permanente de la Federación de Rusia ante las Naciones Unidas (Viena) saluda atentamente al Secretario General de las Naciones Unidas y, de conformidad con el artículo IV del Convenio sobre el registro de objetos lanzados al espacio ultraterrestre (resolución 3235 (XXIX) de la Asamblea General, anexo), tiene el honor de transmitir adjuntos los datos de registro relativos a los objetos espaciales lanzados por la Federación de Rusia en el período comprendido entre enero y mayo de 2006, así como a los objetos espaciales que dejaron de existir en ese mismo período (véanse los anexos I a V).



## Anexo I

### **Datos de registro relativos a los objetos espaciales lanzados por la Federación de Rusia en enero de 2006\***

1. En enero de 2006, no se lanzó ningún objeto espacial perteneciente a la Federación de Rusia.
2. En enero de 2006, la Federación de Rusia no lanzó ningún objeto espacial por encargo de clientes extranjeros.
3. A las 24.00 horas (hora de Moscú) del 31 de enero de 2006, ningún objeto espacial perteneciente a la Federación de Rusia había dejado de existir en órbita terrestre en enero de 2006.

---

\* Los datos de registro se consignan en la forma en que se recibieron.

## Anexo II

### Datos de registro relativos a los objetos espaciales lanzados por la Federación de Rusia en febrero de 2006\*

1. En febrero de 2006, se lanzó el siguiente objeto espacial perteneciente a la Federación de Rusia:

Número	Nombre del objeto espacial	Fecha de lanzamiento	Parámetros orbitales básicos			Período (horas y minutos)	Función general del objeto espacial
			Apogeo (km)	Perigeo (km)	Inclinación (grados)		
3202	SuitSat/RadioSkaf (lanzado desde la Estación Espacial Internacional)	4 de febrero	359	343	51,6	91,3	Comunicaciones entre radioaficionados y medición de las diferencias de temperatura en los trajes espaciales

2. En febrero de 2006 la Federación de Rusia lanzó el siguiente objeto espacial por encargo de clientes extranjeros:  
El 28 de febrero de 2006, un cohete portador Proton-M provisto de un impulsor auxiliar Breeze-M puso en órbita terrestre, desde el polígono de lanzamiento de Baikonur, el satélite de telecomunicaciones Arabsat-4A de Arabia Saudita. El satélite fue lanzado a una órbita no prevista.
3. El objeto espacial que figura a continuación dejó de existir en febrero de 2006 y ya no se encontraba en órbita terrestre a las 24.00 horas (hora de Moscú) del 28 de febrero de 2006: 1998-067H (TNS-0).

\* Los datos de registro se consignan en la forma en que se recibieron.

## Anexo III

### Datos de registro relativos a los objetos espaciales lanzados por la Federación de Rusia en marzo de 2006\*

1. En marzo de 2006, se lanzó el siguiente objeto espacial perteneciente a la Federación de Rusia:

Número	Nombre del objeto espacial	Fecha de lanzamiento	Parámetros orbitales básicos				Función general del objeto espacial
			Apogeo (km)	Perigeo (km)	Inclinación (grados)	Periodo (minutos)	
3203	Soyuz TMA-8 (lanzado por un cohete portador Soyuz desde el polígono de lanzamiento de Baikonur)	30 de marzo	259	202	51,7	88,8	Transporte a la Estación Espacial Internacional de la tripulación de la Expedición 13, integrada por el piloto, cosmonauta Pavel Vinogradov (Federación de Rusia), el astronauta Jeffrey Williams (Estados Unidos de América) y el ciudadano brasileño Marcos Pontes

2. En marzo de 2006, la Federación de Rusia no lanzó ningún objeto espacial por encargo de clientes extranjeros.
3. El objeto espacial que figura a continuación dejó de existir en marzo de 2006 y ya no se encontraba en órbita terrestre a las 24.00 horas (hora de Moscú) del 31 de marzo de 2006: 2005-035A (Progress M-54).

\* Los datos de registro se consignan en la forma en que se recibieron.

## Anexo IV

### Datos de registro relativos a los objetos espaciales lanzados por la Federación de Rusia en abril de 2006\*

1. En abril de 2006, se lanzó el siguiente objeto espacial perteneciente a la Federación de Rusia:

Número	Nombre del objeto espacial	Fecha de lanzamiento	Parámetros orbitales básicos			Período (horas y minutos)	Función general del objeto espacial
			Apogeo (km)	Perigeo (km)	Inclinación (grados)		
3204	Progress M-56 (lanzado por un cohete portador Soyuz desde el polígono de lanzamiento de Baikonur)	24 de abril	238	194	51,6	88,5	Transporte a la Estación Espacial Internacional de combustible, alimentos y demás material fungible necesario para el funcionamiento de la Estación durante el vuelo tripulado

3. En abril de 2006 la Federación de Rusia lanzó el siguiente objeto espacial por encargo de clientes extranjeros:  
El 25 de abril de 2006, un cohete portador Start-1 puso en órbita terrestre, desde el polígono de lanzamiento de Svobodny, el satélite de teleobservación de la Tierra EROS-B de Israel.
3. Los objetos espaciales que figuran a continuación dejaron de existir en abril de 2006 y ya no se encontraba en órbita terrestre a las 24.00 horas (hora de Moscú) del 30 de abril de 2006:

1987-048A (Cosmos-1849)  
1991-053A (Molniya-1)  
1990-101A (Molniya-1)  
1988-076A (Cosmos-1966)  
1986-103A (Molniya-1)  
2005-039A (Soyuz TMA-7)

\* Los datos de registro se consignan en la forma en que se recibieron.

## Anexo V

### Datos de registro relativos a los objetos espaciales lanzados por la Federación de Rusia en mayo de 2006\*

1. En mayo de 2006, se lanzaron los siguientes objetos espaciales pertenecientes a la Federación de Rusia:

Número	Nombre del objeto espacial	Fecha de lanzamiento	Parámetros orbitales básicos				Función general del objeto espacial
			Apogeo (km)	Perigeo (km)	Inclinación (grados)	Periodo (minutos)	
3205	Cosmos-2420 (lanzado por un cohete portador Soyuz desde el polígono de lanzamiento de Plesetsk)	3 de mayo	363	179	67,2	89,4	Se prevé que el objeto espacial realice misiones encargadas por el Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia
3206	Compass-2 (lanzado por un cohete portador Shtil desde un submarino que se encontraba en el mar de Barents)	26 de mayo	487	401	78,9	93,5	Estudio de los procesos en la atmósfera terrestre que preceden a los terremotos y desarrollo de un sistema con base en el espacio para vigilar los desastres naturales y de origen humano

2. En mayo de 2006, la Federación de Rusia no lanzó ningún objeto espacial por encargo de clientes extranjeros.
3. A las 24.00 horas (hora de Moscú) del 31 de mayo de 2006, ningún objeto espacial perteneciente a la Federación de Rusia había dejado de existir en órbita terrestre en mayo de 2006.

\* Los datos de registro se consignan en la forma en que se recibieron.